

# KALCHREUTHER GEMEINDEBLATT



Amtsblatt der Gemeinde Kalchreuth

52. Jahrgang - 1. Mai 2023 - Nr. 5

Die Gemeinde Kalchreuth gratuliert den diesjährigen Konfirmandinnen und Konfirmanden ganz herzlich und wünscht alles Gute für die Zukunft.



## Müllabfuhrtermine im Mai 2023

### Alle Gemeindeteile

Dienstag, 09.05.2023 Papiercontainer, Papiertonne und gelber Sack

### Kalchreuth

Dienstag 09.05.2023 Rest- und Biomülltonne  
Dienstag 23.05.2023 Rest- und Biomülltonne

### Käswasser, Röckenhof, Minderleinsmühle, Gabermühle und Kreuzweiher

Mittwoch 10.05.2023 Rest- und Biomülltonne  
Mittwoch 24.05.2023 Rest- und Biomülltonne

### Gartenabfallsammlung

Samstag 06.05.2023 jeweils von 11-13 Uhr  
Samstag 13.05.2023 am Bauhof

### Problemabfallsammlung

Dienstag 09.05.2023 von 14-15 Uhr am Bauhof

**Wir bitten Sie, die Mülltonnen ab 06.00 Uhr bereitzustellen!**

## Notar

### Amtstage Notariat Dr. Martini

**Jeweils mittwochs, am 10.05.2023  
und am 24.05.2023 von 15 – 18 Uhr**

im Rathaus Heroldsberg, Hauptstr. 104, Tel. 0911/5185729.

Es wird gebeten, Beurkundungen bis spätestens eine Woche vor den oben genannten Terminen beim Notariat Dr. Martini in Erlangen, Hofmannstr. 32, Tel. 09131/976060, anzumelden.

## Apotheken Notdienst

### Eckental-Heroldsberg-Kalchreuth-Gräfenberg-Igendorf

Die aktuell zuständige Notdienst-Apotheke erfahren Sie im Internet, unter [www.aponet.de](http://www.aponet.de), zusätzlich ist sie an jeder Apotheke ausgehängt.

Bitte nehmen Sie den Notdienst (Notdienstgebühr 2,50 €) am Wochenende möglichst in der Zeit von 11-12 Uhr oder von 17-18 Uhr in Anspruch.

## Zahnärztlicher Notfalldienst

Wer gerade Notdienst hat, erfahren Sie im Internet unter [www.notdienst-zahn.de](http://www.notdienst-zahn.de)

**Presse → Mittelfranken → Bereich → Zeitraum**  
oder unter der **Tel. Nr. 0911/ 58 888 355.**

Sprechstunde in der Praxis ist von 10 - 12 Uhr  
und von 18 - 19 Uhr.

## Seniorenbeauftragte

Frau Annette Müller (Tel.: 0173 / 669 41 39)

Vertretung: Eva-Maria Wronsky (Tel.: 0911 / 5187610)

Liebe Senioren und Angehörige,  
wir sind die Ansprechpartner und zugleich  
das Sprachrohr für Senioren und deren  
Angehörige.



Wir informieren, beraten und unterstützen bei allen Fragen,  
die mit dem Älterwerden, aber auch mit der Pflege und  
Versorgung älterer Menschen zusammenhängen (und  
vermitteln ggf. professionelle Hilfe.).

Nächster Sprechtag ist am

**Mittwoch, den 03.05.2023, von 14-17 Uhr**

im Rathaus Kalchreuth, 1. Stock.

Um telefonische Anmeldung wird gebeten.

## Nachbarschaftshilfe

Unterstützung von Mitbürgerinnen und Mitbürgern in  
besonderen Situationen.

Insbesondere gibt es das Angebot für Einkaufs- oder  
Besuchsdienste, Hilfe bei Formularen, Fahrten zum Arzt  
und weiteres mehr. Die Hilfsangebote sind erst einmal als  
einmalige Aktion gedacht.

Bitte nehmen Sie die Angebote gerne in Anspruch! Die  
Helfer freuen sich auf Ihre Nachfrage. Was müssen Sie  
dafür tun?

Rufen Sie eine unserer Telefonnummern an oder schrei-  
ben Sie eine Mail. Wir klären alles weitere mit Ihnen und  
vermitteln Ihnen so bald wie möglich ein Hilfsangebot.

Susanne Giering, Tel. 0173/3630714 oder 0911/5183780,  
[Susanne.giering@gmx.de](mailto:Susanne.giering@gmx.de)

Annette Müller, Tel. 0173/6694139

Eva Wronsky, Tel. 5187610

## Impressum:

### Gemeindeblatt Kalchreuth

**Herausgeber:** Gemeinde Kalchreuth  
Rathausstr. 1, 90562 Kalchreuth  
[gemeinde@kalchreuth.de](mailto:gemeinde@kalchreuth.de)

**Redaktion und  
Anzeigenverwaltung:** Susann Becker  
Telefon 0911/ 51 83 44-14  
Telefax 0911/ 51 83 44-39  
[susann.becker@kalchreuth.de](mailto:susann.becker@kalchreuth.de)

**Gestaltung u. Druck:** Druckerei Stengl, Neunkirchen a. Brand

**Bezugspreis inclusive  
Hauszustellung:** kostenlos

Das Gemeindeblatt erscheint jeweils zum Monatsbeginn.  
**Anzeigenschluss ist immer der 18. des Vormonats.**

## Aus dem Gemeinderat

### Bericht aus dem Gemeinderat vom 20.04.2023

#### Klimaneutrale Energieversorgung

Da das Rathaus, die Schule und der Bauhof mit Gas beheizt werden, wurde durch Herrn Thilo Jungkuz der MT Ventures GmbH eine Machbarkeitsstudie zur klimaneutralen Energieversorgung vorgestellt.

Es handelt sich hierbei um ein Anlagenkonzept in Form einer Nahwärmeverbundlösung, welches durch einen Biomassekessel (Hackschnitzel oder Pellets) ggf. in Verbindung mit Solarthermie gespeist wird. Die Anlage könnte Strom und Wärme liefern.

#### Städtebauliche Sanierung Dorfplatz-Umfeld (Schloßplatz, Hallerstraße, Dorfplatz, Sackgasse, Hartmanns- und Webergässchen)

Der Gemeinderat nahm den Entwurf vom 17.04.2023 zur Kenntnis, billigte diesen und beschloss auf dessen Grundlage die Fortführung der Planung und der Erstellung eines Bewilligungsantrages an die Regierung von Mittelfranken.

#### Bauanträge / Bauanfrage

Für folgende Bauanträge wurde das gemeindliche Einvernehmen erteilt:

- Errichtung einer Unterstellhalle, An der Kaufleite
- Errichtung eines Lagerraums, Kleewiesenweg
- Anbau eines Wintergartens, Dürerstraße

Für die Bauanfrage Aussiedlung eines Pferdestalls in Röckenhof wurde, unter Berücksichtigung der baurechtlichen Vorschriften, die grundsätzliche Zustimmung in Aussicht gestellt.

#### Schöffenwahl (siehe Bekanntmachung)

Auf Aufforderung des Landgerichts Nürnberg-Fürth hat die Gemeinde Kalchreuth eine Vorschlagsliste zur Schöffenwahl 2024 für die Amtsperiode 2024 – 2028 aufzustellen.

Um die gebotene Gleichmäßigkeit der Schöffenämter auf den Gerichtsbezirk zu gewährleisten, sind von Seiten der Gemeinde Kalchreuth zwei Personen vorzuschlagen.

Aus 18 eingegangenen Bewerbungen stimmte der Gemeinderat mit der erforderlichen Mehrheit für die Aufnahme zweier Bewerber in die Vorschlagsliste.

Nach Öffentlicher Bekanntmachung und einwöchiger Auslegung der Vorschlagsliste im Rathaus wird diese Liste, sofern keine Einsprüche eingehen, an das Amtsgericht übermittelt.

Die endgültige Wahl der Schöffen liegt dann in der Zuständigkeit des Wahlausschusses beim Amtsgericht.

#### Antrag Tennisabteilung

Das Tennisheim wurde durch die Tennisabteilung mit eigenen finanziellen Mitteln in Höhe von 40.000,- € und

einem Zuschuss des Hauptvereins in Höhe von 5.000,- € neu errichtet.

Zur endgültigen Fertigstellung des Tennisheimes bat die Tennisabteilung um einen Zuschuss zu den Materialkosten in Höhe von 15.000,- €. Der Gemeinderat erteilte seine Zustimmung.

#### FCK Sanierung der Duschen

Für die notwendige Sanierung der Duschen im Vereinsheim des FCK mittels Abluftventilatoren, Deckenlamellen, neuen Türen und Heizkörpern liegen Angebote von insgesamt 15.000,- € vor. Der Gemeinderat stimmte der Sanierung im Rahmen der vorliegenden Kosten zu.

#### Sondertrikot Sommercamp FCK

Der Gemeinderat stimmte der Verwendung des gemeindlichen Logos und der Finanzierung des Drucks auf 150 Trikots der Teilnehmer des FCK Sommercamps in Höhe von 4,50 € pro Trikot zu.

#### Antrag BÜNDNIS 90 DIE GRÜNEN auf Erklärung des Beitritts zur Initiative „Lebenswerte Städte und Gemeinden durch angemessene Geschwindigkeit“

Der Beitritt zur Initiative fand im Gemeinderat keine Zustimmung da sich die Thematik der Mitbestimmungsmöglichkeit der Gemeinden innerhalb ihres Gemeindegebietes zur Geschwindigkeitsreduzierung, auch bei Kreis- und Staatsstraßen, bereits im Gesetzgebungsprozess des Bundes und der Länder befindet.

### Dem Schimmel auf der Spur!



Geprüfte  
Qualifikation  
Prüfzeichen  
gültig bis:  
01.01.2024



www.tuv.com  
ID 000040285

Überlassen Sie gesunden Wohnraum nicht dem Zufall – Analyse, Gutachten und Beratung bei Schimmelschäden.

H. Lemmen GmbH · [www.schimmelsachverstand.com](http://www.schimmelsachverstand.com)  
Telefon: 0911 / 35 16 66 · Telefax: 0911 / 36 46 21



### ZAHNARZTPRAXIS Dr. Amann

*Feste Zähne - ein Leben lang!*

Dr. Andreas Amann  
Zahnarzt  
Master of Science  
Orale Chirurgie/ Implantologie  
Hallplatz 37 | 90402 Nürnberg  
Tel: 0911- 22 16 74  
info@zahnarzt-dr-amann.de  
www.zahnarzt-dr-amann.de

- Implantologie
- Cerec/metallfreier Zahnersatz
- Feste Zähne an einem Tag
- Prophylaxelounge
- Lasertherapie
- Ästhetische Zahnheilkunde
- Digitales Röntgen/3D-Röntgen
- Mundgeruchbehandlung



## Amtliche Bekanntmachungen

### Bekanntmachung über die öffentliche Auflegung der Vorschlagsliste für Schöffinnen und Schöffen für die Geschäftsjahre 2024 bis 2028

Der Gemeinderat der Gemeinde Kalchreuth hat in seiner Sitzung am 20.04.2023 den Beschluss über die Vorschlagsliste zur Wahl der Schöffinnen und Schöffen für die Geschäftsjahre 2024 bis 2028 gefasst.

Die Vorschlagsliste liegt gemäß § 36 Abs. 3 Gerichtsverfassungsgesetz (GVG) in der Zeit von

**08.05.2023 bis 15.05.2023**

im Rathaus der Gemeinde Kalchreuth,  
Rathausstraße 1, 90562 Kalchreuth, Erdgeschoss,  
Zimmer 1

während der allgemeinen Dienststunden öffentlich zu jedermanns Einsicht auf.

Gegen die Vorschlagsliste kann gemäß § 37 GVG binnen einer Woche, bis zum 23.05.2023, nach Schluss der Auflegung schriftlich oder persönlich zum Protokoll im Rathaus der Gemeinde Kalchreuth, Rathausstraße 1, 90562 Kalchreuth, Erdgeschoss, Zimmer 1 Einspruch erhoben werden.

Einspruch kann mit der Begründung erhoben werden, dass in die Liste Personen aufgenommen wurden, die nach den entsprechenden Nummern der Schöffenbekanntmachung vom 27. Oktober 2022 (BayMBI.2022 Nr. 672) entweder nicht aufgenommen werden durften (Nummer 3) oder nicht aufgenommen werden sollten (Nummern 4 sowie 5.1 bis 5.6).

Kalchreuth, 21.04.2023

**Otto Klaußner**  
**2. Bürgermeister**

### I. Haushaltssatzung

**der Gemeinde Kalchreuth,  
Landkreis Erlangen-Höchstadt,  
für das Haushaltsjahr 2023**

Auf Grund der Art. 63 ff. der Gemeindeordnung für den Freistaat Bayern erlässt die Gemeinde Kalchreuth folgende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2023:

#### § 1

Der als Anlage beigefügte Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2023 wird hiermit festgesetzt; er schließt im **VERWALTUNGSHAUSHALT** in den Einnahmen und Ausgaben mit **8.949.800, - €** und im

**VERMÖGENSHAUSHALT** in den Einnahmen und Ausgaben mit **4.137.630, - €** ab.

#### § 2

Die Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen betragen 0.-- €.

#### § 3

Verpflichtungsermächtigungen im Vermögenshaushalt werden nicht festgesetzt.

#### § 4

Die Steuersätze (Hebesätze) für nachstehende Gemeindesteuern werden wie folgt festgesetzt:

#### 1. Grundsteuer

- a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (A) 300 v. H.  
b) für die Grundstücke (B) 300 v. H.

#### 2. Gewerbesteuer

**330 v. H.**

#### § 5

Der Höchstbetrag der Kassenkredite zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben nach dem Haushaltsplan wird auf 600.000, - € festgesetzt.

#### § 6

Diese Haushaltssatzung tritt mit dem 01. Januar 2023 in Kraft.

GEMEINDE KALCHREUTH  
Kalchreuth, den 30.03.2023

**gez. Otto Klaußner**  
**2. Bürgermeister**

#### II.

Das Landratsamt Erlangen-Höchstadt als Rechtsaufsichtsbehörde hat mit Schreiben vom 29.03.2023 festgestellt, dass die Haushaltssatzung keine nach Art. 67 Abs. 4 und 71 Abs. 2 GO genehmigungspflichtigen Bestandteile enthält.

#### III.

Gemäß Art. 65 Abs. 3 und Art. 26 GO wird die Haushaltssatzung 2023 der Gemeinde Kalchreuth hiermit amtlich bekannt gemacht.

Die Haushaltssatzung für das Jahr 2023 ist samt ihren Anlagen bis zur nächsten Bekanntmachung einer Haushaltssatzung öffentlich zugänglich.

Sie liegt im Rathaus der Gemeinde Kalchreuth, Rathausstraße 1, 1. Stock, Zimmer 5, während der allgemeinen Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung auf die Dauer ihrer Gültigkeit zur Einsichtnahme bereit (Art. 65 Abs. 3 GO in Verbindung mit § 4 der Bekanntmachungsverordnung).

GEMEINDE KALCHREUTH  
Kalchreuth, den 30.03.2023

**gez. Otto Klaußner**  
**2. Bürgermeister**

# Richtlinie zur Gewährung von Zuschüssen zur Minderung des Energieverbrauchs und zur Nutzung regenerativer Energiequellen

## 1. Vorwort

Die Gemeinde Kalchreuth fördert Maßnahmen zur Minderung des Energieverbrauchs und zur Errichtung von Anlagen zur Nutzung regenerativer Energiequellen, nach Maßgabe dieser Richtlinie und den allgemeinen haushaltsrechtlichen Bestimmungen ohne Rechtspflicht, im Rahmen der verfügbaren Haushaltsmittel.

Ziel dieser Richtlinie ist es, Investitionen in Maßnahmen anzureizen, mit denen die Energieeffizienz und der Anteil erneuerbarer Energien in Gebäuden im Gemeindegebiet gesteigert und die CO<sub>2</sub>-Emissionen gesenkt werden.

Zuständiges Organ für die Aufstellung dieser Richtlinie ist der Gemeinderat.

Der Vollzug der Richtlinie obliegt dem ersten Bürgermeister als laufende Angelegenheit im Rahmen der verfügbaren Haushaltsmittel.

## 2. Gegenstand der Förderung

Gefördert wird die erstmalige Durchführung der nachfolgenden Maßnahmen zur Minderung des Endenergieverbrauchs bzw. der Errichtung von Anlagen zur Nutzung regenerativer Energiequellen in Bestandsgebäuden. Als Bestandsgebäude gelten Gebäude, deren Bauantrag bzw. Bauanzeige zum Zeitpunkt der Antragstellung mindestens 10 Jahre zurückliegt.

## 3. Zuwendungsempfänger

Antragsberechtigt sind natürliche Personen, bei Wohnungseigentümergeinschaften ein/e nachweislich Bevollmächtigte/r der Gemeinschaft des Privatrechts, für die in Ihrem Eigentum stehenden Wohngebäude und Nichtwohngebäude auf dem Gebiet der Gemeinde Kalchreuth.

## 4. Zuwendungsvoraussetzungen

Gefördert werden nur Maßnahmen bzw. Anlagen die innerhalb des Gemeindegebiets umgesetzt bzw. errichtet werden. Es wird die Förderfähigkeit der geplanten Maßnahme nach der „Bundesförderung für Energieberatung für Wohngebäude“ oder der „Bundesförderung für Energieberatung für Nichtwohngebäude“ bzw. der „Bundesförderung für effiziente Gebäude“ vorausgesetzt. Diese ist durch Vorlage eines gültigen Zuwendungsbescheids des Bundesamtes für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (BAFA) nachzuweisen.

## 5. Art und Höhe der Förderung

### 5.1 Energieberatung

Für die Erstellung eines individuellen Sanierungsfahrplans (iSFP) im Sinne der „Bundesförderung für Energieberatung für Wohngebäude“ durch einen qualifizierten Energieberater wird zusätzlich zur BAFA-Förderung durch die Gemeinde Kalchreuth ein Zuschuss in Höhe von 10% der Kosten des individuellen Sanierungsfahrplans gewährt. Der Gesamtzuschuss der Gemeinde Kalchreuth beträgt höchstens 300 €.

Eine Kumulierung mit anderen Fördermitteln ist grundsätzlich möglich. Die Fördermittel dürfen insgesamt 90%

der förderfähigen Ausgaben nicht übersteigen. Die Kumulierbarkeit ist vom Antragsteller selbst zu prüfen.

Als qualifizierte Energieberater gelten gelistete Energieeffizienz-Experten der „Energieeffizienz-Expertenliste für Förderprogramme des Bundes“ ([www.energie-effizienz-experten.de](http://www.energie-effizienz-experten.de)).

### 5.2 Regenerative Wärmeerzeugung

Für den Austausch einer Öl-, Gas-, Kohle- oder Nacht-speicherheizung gegen eine Anlage zur Wärmeerzeugung auf Basis regenerativer Energien wird ein Zuschuss in Höhe von 500 € gewährt.

Eine Kumulierung mit anderen Fördermitteln ist grundsätzlich möglich. Die Förderquote darf insgesamt 60% nicht übersteigen. Die Kumulierbarkeit ist vom Antragsteller selbst zu prüfen.

## 6. Verfahren

Förderanträge sind vor Vorhabenbeginn zu stellen. Als Vorhabenbeginn gilt der Abschluss eines der Ausführung zuzurechnenden Lieferungs- oder Leistungsvertrags. Für den Zeitpunkt der Antragstellung ist das Datum des Eingangs des Antrags bei der Gemeinde Kalchreuth maßgeblich.

Für dieselbe Maßnahme darf jeweils nur ein Antrag gestellt werden; eine doppelte Antragstellung ist ausgeschlossen. Für ein Gebäude können jedoch zwei oder mehr Anträge gestellt werden für unterschiedliche Maßnahmen und gegebenenfalls von unterschiedlichen Antragstellern.

Eine Förderung wird nur befristet zugesagt. Die Förderung muss innerhalb von 12 Monaten nach Zugang des Zuwendungsbescheids („Bewilligungsfrist“) abgerufen werden.

Für die Auszahlung des Zuschusses ist die Einreichung eines Nachweises über die sachgerechte Verwendung der Fördermittel erforderlich („Verwendungsnachweis“). Mit dem Verwendungsnachweis sind Kopien der die Maßnahmen belegenden Rechnungen, Zahlungsbelege sowie Nachweise weiterer Zuschüsse einzureichen.

Die Auszahlung des Zuschusses erfolgt nach positivem Abschluss der Prüfung des Verwendungsnachweises.

Wird der Verwendungsnachweis erst nach Ablauf der Bewilligungsfrist eingereicht, verliert der Antragsteller seinen Anspruch auf die Auszahlung des Zuschusses

## 7. Rückforderung

Verstößt der Zuschussempfänger gegen die Auflagen des Zuwendungsbescheids, kann der Zuschuss ganz oder teilweise zurückgefordert werden.

Die Gemeinde Kalchreuth behält sich eine Prüfung der ordnungsgemäßen Durchführung der Maßnahme vor Ort vor.

## 8. Inkrafttreten

Diese Richtlinie tritt zum 01.04.2023 in Kraft und endet mit Ablauf des laufenden Haushaltsjahres.

Kalchreuth, den 30.03.2023

gez. Otto Klaußner  
2. Bürgermeister

## Informationen der Gemeinde

### Hinweis für Rathausbesucher

Für Amtsbesuche bitten wir um  
Terminvereinbarung  
per Telefon oder E-Mail:

Frau Keller; Sekretariat: Tel. 518344-0,  
[gemeinde@kalchreuth.de](mailto:gemeinde@kalchreuth.de)

Frau Stiegler; Einwohnermelde-, Passamt:  
Tel. 518344-16, [andrea.stiegler@kalchreuth.de](mailto:andrea.stiegler@kalchreuth.de)

Frau Meierhöfer; Friedhof, Gewerbeswesen:  
Tel. 518344-17,  
[ulrike.meierhoefer@kalchreuth.de](mailto:ulrike.meierhoefer@kalchreuth.de)

Herr Regn; Bauamt: Tel. 518344-12,  
[alexander.regn@kalchreuth.de](mailto:alexander.regn@kalchreuth.de)

### Entrichtung der gemeindlichen Steuern

Am 15.05.2023 werden nachstehend genannte Steuern zur Zahlung fällig.

**Grundsteuer A**  
**Grundsteuer B**  
**Gewerbesteuervorauszahlungen**

Zahlungspflichtige, die nicht am Abbuchungsverfahren teilnehmen, werden gebeten, die genannten Steuern bis zum 15.05.2023 auf eines der Konten der Gemeinde Kalchreuth zu überweisen.

**Sparkasse Erlangen,**  
IBAN: DE46 7635 0000 0020 0002 79,  
BIC: BYLADEM1ERH

**VR-Bank Bamberg-Forchheim eG,**  
IBAN: DE87 7639 1000 0003 0183 00,  
BIC: GENODEF1FOH

Bitte geben Sie bei allen Zahlungen die auf den Bescheiden abgedruckte Finanzadresse (FAD-Nummer) an. Weiterhin wird auf die Möglichkeit hingewiesen die fälligen Beträge abbuchen zu lassen. Entsprechende Vordrucke sind im Rathaus erhältlich.

Vertragspartner von  

**ihl** **TV-VIDEO-HIFI-SAT**  
**Gerhard Ihl GbR**  
Heroldsberg, Hauptstraße 56  
Telefon 0911/5 18 03 04

[www.fernseh-ihl.de](http://www.fernseh-ihl.de) [gerhard-ihl@t-online.de](mailto:gerhard-ihl@t-online.de)

**ServicePartner**

### Hinweis Ihres Wasserversorgers!

Das Betätigen der Wasserschieber im öffentlichen Bereich ist nur Bauhofmitarbeitern oder autorisierten Firmen gestattet. Grundstückseigentümern ist es untersagt, Wasserschieber, die außerhalb ihres Grundstückes liegen, zu betätigen.

### Austausch der Wasseruhren

Dieses Jahr werden im Gemeindegebiet die Wasseruhren mit dem **Eichjahr bis einschließlich 2022** ausgetauscht. Eine Voranmeldung kann aus betrieblichen Gründen leider nicht erfolgen.

Wir bitten, um einen reibungslosen Ablauf dieser Maßnahmen zu gewährleisten, den Bauhofarbeitern der Gemeinde Zugang zu den Wasseruhren zu gestatten. Im Voraus hierfür vielen Dank

**LORENZ**

**CONTAINERDIENST**

Telefon 091 34 / 90 92 75

**bauSpezi**  
**FATABO**  
Bau- und Heimwerkermarkt

**UNSERE SERVICE-LEISTUNGEN**

-  Schlüsselservice
-  Farbmischservice
-  Lieferservice
-  Mietgeräte-Verleih
-  Gasflaschenservice
-  Kundenkarte

Zu den Heuwiesen 1 • 91077 Neunkirchen a. Br. • Telefon: 09134-5588  
**Öffnungszeiten** Mo - Fr: 8.30 - 18.00 Uhr • Sa: 8.30 - 14.00 Uhr

**Natursteinwerk**  
**MEHLINGER**  
MARMOR + GRANIT

Grabmale  
Treppenanlagen Fensterbänke  
Renovierungen Küchenarbeitsplatten

Martin-Luther-Str. 70/74, 90542 Eckental / Forth

[www.mehlinger-natursteinwerk.de](http://www.mehlinger-natursteinwerk.de) ☎ 09126 - 17 01

**BIRKMANN**  
Bestattungen

Hersbrucker Str. 33/35  
91207 Lauf

Telefon: 09123 97300

Bestattungen in Kalchreuth und Umland seit 1961

Am Ende der Reise  
gut ankommen

[www.birkmann-bestattungen.de](http://www.birkmann-bestattungen.de)  
Zertifiziertes QM System nach ISO 9001:2008



Die Gemeindebücherei informiert ..... Die Gemeindebücherei informiert ..... Die Gem  
Gemeindebücherei informiert ..... Die Gemeindebücherei informiert ..... Die Gemeind  
Die Gemeindebücherei informiert ..... Die Gemeindebücherei informiert ..... Die Gem



### ÖFFNUNGSZEITEN

Dienstag 10:00 bis 12:00 Uhr  
Mittwoch 16:00 bis 20:00 Uhr  
Donnerstag 16:00 bis 18:30 Uhr

### NEUHEITEN

- Eva Almstädt Ostseenebel
- Paolo Riva Toskanische Sünden
- Till Raether Die Architektin
- Monika Peetz Sommerschwestern – Die Nacht der Lichter
- Jan Beinssen Das Ungeheuer vom Brombachsee
- Nicola Förg Dunkle Schluchten
- Gisa Pauly Hotel Freiheit – Sylt Saga
- Julia Schoch Das Liebespaar des Jahrhunderts
- Marc Raabe Der Morgen
- Nina George Das Bücherschiff des Monsieur Perdu

Gil Reibero Dunkle Verbindungen  
Martin Suter Melody

Neue Bände der Reihe Little people, big dreams:  
Shakira, Nelson Mandela, Princess Diana, J.R. Tolkien,  
Prince, Marilyn Monroe, Charles Darwin

Alle Medien finden Sie auf unserem online-Katalog  
**WebOPAC**.  
Nutzen Sie auch die **Onleihe eMedienBayern**.

### VORBESTELLTE MEDIEN

Vorbestellte Medien müssen nach Benachrichtigung  
innerhalb von **einer Woche** in der Bücherei von Ihnen  
abgeholt werden.

### FLOHMARKT

Aussortierte Medien, wie **Bücher und Zeitschriften**  
können für **1,00 €** pro Medium, Überraschungstüten für  
**3,- €** erworben werden. (Sie können sich aber auch ihre  
eigene Überraschungstüte einfach selbst packen)

### Auf immer Wiedersehen

freut sich

Ihr Bücher-drei-Team

## IHR REGIONALER & FACHKUNDIGER SERVICEPARTNER FÜR VW & AUDI



Nutzfahrzeuge

# UND AUCH WEITERHIN FÜR VW NUTZFAHRZEUGE.

Als Servicepartner von Audi, VW und VW Nutzfahrzeuge bieten wir Ihnen sach- und fachgerechte Reparaturen, Servicetätigkeiten und Werkstatttätigkeiten aller Art. Um Ihnen und Ihrem Wagen eine optimale Betreuung zu ermöglichen, sind wir darauf bedacht, unsere Mitarbeiter stets weiterzubilden und auf dem neusten Stand der Technik zu halten. Schulungen sowie interne und externe Weiterbildungen garantieren Ihnen einen bestmöglichen Service bei allen Belangen, die Ihr Fahrzeug betreffen.

**Sprechen Sie uns gerne an, wir kümmern uns sowohl um die Wartung  
als auch um die Instandsetzung Ihres Fahrzeuges!**



*Ihr Partner  
mit Tradition*

## Auto-Kofler GmbH

Forther Hauptstraße 2  
90542 Eckental

Telefon (0 91 26) 25 95-0  
[www.auto-kofler.de](http://www.auto-kofler.de)

# ... Veranstaltungen Mai 2023 ...

## Kalchreuth - Vereine

WANN	WAS	WO	WER
Mi. 03. 14-17 Uhr	Sprechtag Seniorenbeauftragte	Rathaus, 1. Stock, Trauzimmer	Frau Müller, tel. Anmeldung unter 0173/6694139
Do. 04. 14:30 Uhr	Wanderung durch die Obstgärten	Treffpunkt Dorfplatz	FCK, Ernst Bayerlein
Mi. 10. ab 14.30	Seniorencafé mit Kaffee, Kuchen und Spielen	Hirtenhaus Röckenhof	Dorferneuerung Röckenhof
Mi. 10. 16-18 Uhr	Sprechstunde des Versichertenberaters der Deutschen Renten- versicherung Bund	Rathaus, 1. Stock, Trauzimmer	Herr Weinfurter, Tel.: 0911/ 56149730
Mi. 10. 19 Uhr	VdK Sitzung	Landgasthof Meisel am Dorfplatz	Vdk Kalchreuth
Mi. 10. 19:30 Uhr	Jahreshaupt- versammlung	Kulturbahnhof Kalchreuth	Kubaka
Fr. 12. 19 Uhr	Jahreshaupt- versammlung	Sportheim Kalchreuth	Partnerschafts- verein
Fr. 12. 20 Uhr	Jazz am Bahnhof: „ROKC Music“	Kulturbahnhof Kalchreuth	Kubaka
Do. 18. bis So. 21.	Besuch aus La Chapelle des Fougeretz		
<b>Juni-Vorschau</b>			
Mi. 07. 14-17 Uhr	Sprechtag Seniorenbeauftragte	Rathaus, 1. Stock, Trauzimmer	Frau Müller, tel. Anmeldung unter 0173/6694139
Mi. 14. 16-18 Uhr	Sprechstunde des Versichertenberaters der Deutschen Renten- versicherung Bund	Rathaus, 1. Stock, Trauzimmer	Herr Weinfurter, Tel.: 0911/ 56149730

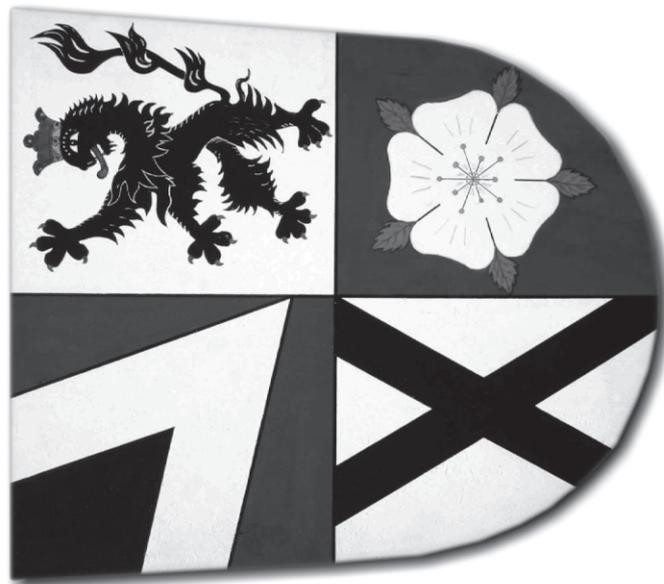
## EV Kirche

WANN	WAS	WO / WER
Mi. 03. 09.00 Uhr 20.00 Uhr	Krabbelgruppe Hausbibelkreis	Gemeindehaus Fr. J. Schuster bei Fam.Keller, Röckenhof Fr. C. Schulze
So. 07. 10.30 Uhr	Jubelkonfirmation mit Abendmahl und mit Kirchen- u. Posaunenchor	St.-Andreas-Kirche Pfr. Thiele
Mo. 08. 14.00 Uhr	Seniorenkreis	Gemeindehaus Fr. Gasche u. Team
Mi. 10. 09.00 Uhr	Krabbelgruppe	Gemeindehaus Fr. J. Schuster
So. 14. 10.30 Uhr	Familiengottesdienst mit anschließendem Gemeindefest	St.-Andreas-Kirche Kirchhof Pfr. Thiele u. Team
Mo. 15. Ganztags	Seniorenkreis Tagesausflug	Bayreuth Fr. Gasche u. Team
Di. 16. 19.30 Uhr	Männerkreis bei schlechtem Wetter im Gemeindehaus	Röckenhof am Weiher Team
Mi. 17. 09.00 Uhr 20.00 Uhr	Krabbelgruppe Hausbibelkreis	Gemeindehaus Fr. J. Schuster Gemeindehaus Fr. C. Schulze
Do. 18. 10.00 Uhr	Regionaler Gottesdienst	Eckenberg Pfr. Irmer
Sa. 20. 10.00 Uhr	SeelenZeit – für Frauen	Gemeindehaus Fr. Krauthäuser- Kummer, Fr. da Silva

## Kirchliche Termine

### RK Kirche

WANN	WAS	WO / WER
Sa 06. 17.30 Uhr	Wortgottesfeier	St. Andreas Kalchreuth
Sa 20. 17.30 Uhr	Vorabendmesse	St. Andreas Kalchreuth



Bitte melden Sie alle Termine, die im Veranstaltungskalender erscheinen sollen, sobald sie bekannt sind, bei Frau Becker.

Tel. 0911/518344-14,  
e-mail: [susann.becker@kalchreuth.de](mailto:susann.becker@kalchreuth.de)

## Café im Hirtenhaus...

Entspannung mit Genuss bei Kaffee, Tee und frischen, hausgemachten Kuchen.

## Jeweils Donnerstag und Freitag

von 14 - 18 Uhr

## An Himmelfahrt (18. Mai) geschlossen!

Informationen aktuell auch auf unserer Sprachbox

Tel.-Nr.: 0911/9569417



Deutsche  
Rentenversicherung  
Bund

Der persönliche  
Service ganz in  
Ihrer Nähe

## Versichertenberater Hans-Georg Weinfurter

Heroldsberger Straße 48, 90562 Kalchreuth

- Kostenlose Auskunft über gesetzliche Rentenversicherung
- Unterstützung der Klärung des Rentenkontos sowie bei der Beantragung von Renten bei der Deutschen Rentenversicherung Bund

**Sprechstunde im Rathaus Kalchreuth,**  
1. Stock, Trauzimmer

**Mittwoch, 10. Mai von 16 bis 18 Uhr**

Bitte vorherige telefonische Anmeldung unter Tel. 0911-561 497 30. Gerne können Sie auch einen individuellen Beratungstermin oder einen Termin für einen Hausbesuch, sofern dies z. B. aus gesundheitlichen Gründen erforderlich ist, vereinbaren. Einzelne Termine können nach Absprache auch telefonisch oder online stattfinden.

So. 21. 10.30 Uhr	Gottesdienst	St.-Andreas-Kirche Pfr. Menzinger
Mi. 24. 09.00 Uhr 17.00 Uhr	Krabbelgruppe Konfirmandenunterricht	Gemeindehaus Fr. J. Schuster Gemeindehaus Pfr. Thiele
Fr. 26. 19.00 Uhr	Benefiz-Konzert Zugunsten der Kirchenrenovierung, Eintritt frei, Spenden erbeten	St.-Andreas-Kirche Stefan Grasse Neo-klassische u. romantische Musik für Gitarre
So. 28. 10.30 Uhr	Pfingstfestgottesdienst mit Abendmahl	St.-Andreas-Kirche Pfr. Thiele
Mo. 29. 10.30 Uhr	Pfingstgottesdienst	St.-Andreas-Kirche Pfr. Menzinger
Mi. 31. 09.00 Uhr 20.00 Uhr	Krabbelgruppe Hausbibelkreis	Gemeindehaus Fr. J. Schuster Bei Fam. Keller, Röckenhof Fr. C. Schulze

### Juni-Vorschau

So. 04. 10.30 Uhr	Gottesdienst	St.-Andreas-Kirche Pfr. Thiele
Mi. 07. 09.00 Uhr	Krabbelgruppe	Gemeindehaus Fr. J. Schuster
Mi. 07. – So. 11.	Deutscher Evangelischer Kirchentag	Nürnberg
So. 11. 10.00 Uhr 19.30 Uhr	Schlussgottesdienst des Kirchentags Atempause- Gottesdienst	Nürnberg, Hauptmarkt St.-Andreas-Kirche Pfr. Thiele u. Team

Bitte informieren Sie sich vor einer Veranstaltung über die aktuellen Hygieneschutzmaßnahmen.

Aktuelle Informationen finden Sie immer auf unserer Homepage [www.kalchreuth-evangelisch.de](http://www.kalchreuth-evangelisch.de) und im Schaukasten am Gemeindehaus mitgeteilt.

**POSTPOINT KALCHREUTH**  
Rathausstr. 1, im Rathaus Foyer



## Öffnungszeiten:

Mo., Do. u. Fr. 09:00 - 12:00 Uhr  
Di. 08:00 - 12:00 Uhr  
Mi. 16:00 - 18:00 Uhr  
Sa. 09:00 - 10:00 Uhr

Frau Becker

Tel.: 0911/518 344-14

e-mail: [postpoint@kalchreuth.de](mailto:postpoint@kalchreuth.de)

**Achtung!**  
**Von Freitag, 19. Mai**  
**bis Samstag, 03. Juni**  
**geschlossen.**

## Standesamtliche Mitteilungen

Die Gemeinde Kalchreuth veröffentlicht nur die Namen und Daten der Geburtstagsjubilare, die dazu eine Einwilligungserklärung abgegeben haben.

Bei Fragen oder Änderungen wenden Sie sich bitte an Frau Becker, 518 344-14.

**Der Bürgermeister und der Gemeinderat Kalchreuth gratulieren allen Geburtstagsjubilaren und wünschen Gesundheit und Wohlergehen!**

**Mai 2023**

*Herzlichen  
Glückwunsch*



Saadi, Taher, geboren am 01.05.1950, wohnhaft in Kalchreuth, Heroldsberger Str. 17, zum 73. Geburtstag

Rieß, Erna, geboren am 05.05.1938, wohnhaft in Kalchreuth, Adam-Kraft-Str. 13, zum 85. Geburtstag

Reissinger, Karin, geboren am 05.05.1939, wohnhaft in Kalchreuth, Wallenrodstr. 2, zum 84. Geburtstag

Pfaffl, Hans, geboren am 11.05.1947, wohnhaft in Kalchreuth, Heroldsberger Str. 44, zum 76. Geburtstag

Kühn, Horst, geboren am 19.05.1939, wohnhaft in Kalchreuth, Adam-Kraft-Str. 5, zum 84. Geburtstag

Kube, Dieter, geboren am 21.05.1948, wohnhaft in Kalchreuth, Erlenstr. 4, zum 75. Geburtstag

Bayerlein, Ernst, geboren am 22.05.1941, wohnhaft in Kalchreuth, Am Heckacker 16, zum 82. Geburtstag

Zottmann, Günter, geboren am 27.05.1948, wohnhaft in Kalchreuth, Am Nordhang 14 A, zum 75. Geburtstag

Jung, Dieter, geboren am 29.05.1953, wohnhaft in Kalchreuth, Am Nordhang 30, zum 70. Geburtstag

## Mitteilungen von anderen Behörden

### **Pauschalvertrag mit der GEMA zur Entlastung aller ehrenamtlichen Vereine in Bayern**

**Grundlage** des Vertrags sind die **folgenden Eckpunkte**:

- > Ehrenamtlich tätige und gemeinnützige Vereine in Bayern sind berechtigt, **ohne Zahlung von GEMA-Gebühren bis zu zwei Musikveranstaltungen jährlich durchzuführen**.
- > Umfasst sind:
  - o Veranstaltungen mit **Tonträgern und Livemusik**
  - o Im **Innen- und Außenbereich**
  - o Auf einer Veranstaltungsfläche von bis zu 300 qm
- > Die Veranstaltungen müssen:
  - o Von **gemeinnützigen, ehrenamtlichen Vereinen veranstaltet** werden und
  - o **Kostenfrei**, d.h. **ohne Eintrittspreis** sein
- > Mit dem vom Freistaat Bayern zur Verfügung gestellten Geld können bis zu rund **120.000 Veranstaltungen** pro Jahr durchgeführt werden.
- > Die Vereine müssen lediglich:
  - o eine **einmalige digitale** Registrierung des Vereins auf dem **Portal der GEMA**, sofern sie nicht bereits bei der GEMA registriert sind,
  - o sowie die **Anmeldung der Veranstaltungen** vornehmen.
  - o Auch **mehrtägige Veranstaltungen** sind umfasst. Es ist nur eine Anmeldung erforderlich. Wegen geltender Tarife entspricht jeder Tag einer Veranstaltung. Die Abrechnung erfolgt vollständig durch die GEMA. Vereine müssen nur anmelden.

Weitere Info: [www.gema.de/ehrenamt-bayern](http://www.gema.de/ehrenamt-bayern)

### **Landratsamt Erlangen-Höchstadt**



### **Landkreis sucht Tagesmütter und Tagesväter**

Qualifizierungskurs startet am 5. Mai 2023

Tagesmütter und Tagesväter ermöglichen es Eltern, Familie und Beruf besser zu vereinbaren – auch im Landkreis Erlangen-Höchstadt. Verlässliche und flexible Betreuung der Kinder in den ersten Lebensjahren spielt dabei eine wichtige Rolle. Kindertagespflegepersonen gehen in kleinen Gruppen mit familienähnlicher Atmosphäre gezielt auf die Bedürfnisse einzelner Kinder ein und fördern diese individuell in ihrer Entwicklung.

Das Amt für Kinder, Jugend und Familie sucht Interessierte, die gern mit Kindern arbeiten und Tagesmutter oder Tagesvater werden wollen. Wer sich für eine solche Tätigkeit auf selbstständiger Basis interessiert, kann an einem umfangreichen Qualifizierungskurs teilnehmen und sich kontinuierlich fortbilden. Teilnehmende erhalten vor und während der Tätigkeit Unterstützung durch das Amt für Kinder, Jugend und Familie. Der nächste Qualifizierungskurs beginnt am Freitag, den 5. Mai 2023, in Erlangen. Die Kursgebühr übernimmt das Jugendamt.

Weitere Informationen erhalten Interessierte beim Fachdienst Kindertagespflege des Landratsamtes Erlangen-Höchstadt, Hildegard Langgut, unter der Telefonnummer 09131 / 803 - 1482 oder per E-Mail an [hildegard.langgut@erlangen-hoechstadt.de](mailto:hildegard.langgut@erlangen-hoechstadt.de)



## Der Landkreis Erlangen-Höchstadt ist dabei.

06.05.–26.05.2023

### Landkreis radelt im Mai erneut für gutes Klima

21 Kommunen nehmen an dreiwöchiger Aktion STADTRADELN teil

Unter dem Motto „Radeln für ein gutes Klima“ nimmt der Landkreis Erlangen-Höchstadt vom 6. bis 26. Mai 2023 wieder an der internationalen Kampagne STADTRADELN des Klima-Bündnisses teil. In diesem Zeitraum können alle, die im Landkreis leben, arbeiten, einem Verein angehören oder eine (Hoch-)Schule besuchen, bei der Aktion mitmachen und möglichst viele Kilometer auf dem Rad sammeln. Bei diesem Wettbewerb geht es darum, 21 Tage lang möglichst viele Wege beruflich und privat klimafreundlich mit dem Fahrrad zurückzulegen. Als Auftakt empfiehlt der Radverkehrsbeauftragte des Landkreises, Michael Förster, eine Sternfahrt zur Fahrradmesse nach Herzogenaurach. Diese findet am Samstag, 6. Mai von 9 bis 14 Uhr in der Herzogenauracher Innenstadt statt. Alle geplanten Aktionen rund um das Stadtradeln gibt es auch im Online-Veranstaltungskalender unter <https://www.erlangen-hoechstadt.de/aktuelles/veranstaltungskalender/>.

#### Anmeldung und Teilnahme

21 Landkreis-Kommunen sind beteiligt: Adelsdorf, Aurachtal, Baiersdorf, Bubenreuth, Buckenhof, Eckental, Großenseebach, Heroldsberg, Herzogenaurach, Höchstadt, Hessdorf, Kalchreuth, Marloffstein, Möhrendorf, Röttenbach, Spardorf Uttenreuth, Vestenbergsgreuth und Weisendorf. Wer mitmachen will, kann für seine Kommune oder auch für den gesamten Landkreis Erlangen-Höchstadt in verschiedenen Teams antreten. Ob auf dem Weg zur Arbeit oder in die Schule, eine Feierabendtour oder der Weg zum Einkaufen: Jeder Kilometer zählt. Unter [stadtradeln.de/home](http://stadtradeln.de/home) können sich Interessierte schon jetzt anmelden, sich Gruppen anschließen oder eigene Gruppen gründen. Weitere Informationen gibt es auch unter [www.stadtradeln.de](http://www.stadtradeln.de) oder in der App [www.stadtradeln.de/app](http://www.stadtradeln.de/app). Bei Fragen steht Michael Förster, Radverkehrsbeauftragter des Landkreises Erlangen-Höchstadt, unter 09131 803 1277 oder per Mail: [Radverkehr@erlangen-hoechstadt.de](mailto:Radverkehr@erlangen-hoechstadt.de) gerne zur Verfügung.

### STADTRADELN

Die Aktion "Stadtradeln" will gemeinsam mit dem Klima-Bündnis dazu anregen, künftig das Fahrrad statt das Auto als Verkehrsmittel zu nutzen. Jede Kommune kann sich anmelden und selbst festlegen, wann sie sich drei Wochen lang beteiligen will. Bürgerinnen und Bürger können dann in diesem Zeitraum Kilometer auf dem Fahrrad sammeln. Die bundesweite Kampagne läuft von Mai bis September 2023. Unter Berücksichtigung der Einwohnerzahl wird die Kommune mit den meisten Gesamtkilometern am Ende ausgezeichnet.

Direkt zur Anmeldung:      Direkt zur STADTRADELN-App:



## TelefonSeelsorge

Anonym. Kompetent. Rund um die Uhr.

TelefonSeelsorge Erlangen

### WIR SUCHEN SIE FÜR UNSER TEAM

Die TelefonSeelsorge Erlangen sucht ehrenamtliche Mitarbeiter\*innen.

Rund 70 ehrenamtliche Frauen und Männer besetzen zur Zeit in Erlangen die kostenlose und rund um die Uhr erreichbare TelefonSeelsorge.

Bei den Gesprächen am Telefon zeigt sich das Leben in allen Facetten - Einsamkeit, seelische Belastung oder Krankheit, Beziehungsprobleme, Arbeitslosigkeit, finanzielle Not, Trauer, Ängste oder das Gefühl der Hilflosigkeit und des Scheiterns.

Um allen hilflesuchenden Anrufer\*innen rund um die Uhr, sieben Tage in der Woche ein besseres Durchkommen zu ermöglichen, brauchen wir Nachwuchs zur tatkräftigen Unterstützung.

Die einjährige Ausbildung soll Sie befähigen, mit Menschen in Krisen und schwierigen Lebenssituationen ein helfendes Gespräch zu führen. Einfühlungsvermögen und Belastbarkeit sind gute Voraussetzungen dafür.

Ziel der Ausbildung ist, dass Sie im Umgang mit sich und in der Kommunikation mit anderen echt, einführend und wertschätzend in Beziehung treten. Die Auseinandersetzung in der Gruppe ermöglicht ganzheitliches, ressourcenorientiertes persönliches Wachsen.

### Die TELEFONSEELSORGE ERLANGEN startet im Herbst 2023 wieder einen einjährigen Ausbildungskurs.

Wenn Sie Lust auf diese Arbeit haben, lassen wir Ihnen gerne weitere Informationen zukommen:

[kontakt@telefonseelsorgeerlangen.de](mailto:kontakt@telefonseelsorgeerlangen.de)  
oder Tel. 09131 - 97 98 30

Wir freuen uns von Ihnen zu hören.

**WIR SUCHEN SIE FÜR UNSER TEAM**

TelefonSeelsorge  
Erlangen

Interesse? Kontakt unter:  
kontakt@telefonseelsorge-erlangen.de

09131 - 979830

Nächster Ausbildungskurs beginnt im  
Wir freuen uns auf Sie!

*Herbst 2023*

*Ihr Partner für Schönheit und Schutz*

**LEMMEN**  
Malermeisterbetrieb

sehr gut ✓  
Innungsgleichzeitig  
ausgesprochen vom Kunden  
neutral überwacht  
www.malerverband.de

- Innenraumgestaltung - Trockenbau
- Treppenhausrenovierung
- **Fassadenrenovierung - eigener Gerüstbau**
- Wasserschadenbeseitigung
- Schimmelpilzberatung und -beseitigung gem. TÜV/Getifix Kenntnisprüfung

Nürnberg – Heroldsberg · [www.lemmen-gmbh.de](http://www.lemmen-gmbh.de)  
Telefon: 0911 / 35 62 61 · Telefax: 0911 / 36 46 21

50 JAHRE  
Energieversorger  
1970-2020

LANDKREIS  
ERLANGEN-HÖCHSTADT

Wie viel Solarenergie kann ich auf meinem Dach erzeugen?  
Auf [www.solare-stadt.de/erh](http://www.solare-stadt.de/erh) dein Dach anklicken & selbst sehen.

*Ein Service des Landratsamtes Erlangen-Höchstadt*

**MAKLERENA**  
IHR IMMOBILIENMAKLER

RUFEN SIE AN,  
WIR HELFEN IHNEN.

JEDER FÄNGT MAL KLEIN AN, DOCH MIT UNS KOMMEN SIE  
**GROSS RAUS!**

UNSER ERÖFFNUNGSANGEBOT:

- **Kostenlose Erstberatung** bei Verkauf oder Vermietung
- Reduzierte Maklercourtage: Nur **2,5% Courtage** (inkl. Mehrwertsteuer) bei Verkauf Ihrer Immobilie über Maklerena e.K.
- Nur **1,5 Monatsmieten Provision** bei Vermietung/Verpachtung

Rufen Sie an, wir helfen Ihnen: **09101 9047353**

Aktion gültig bis 31.05.2023

Sie finden uns auch im Internet unter:  
[www.maklerena.de](http://www.maklerena.de)

**THEO DANIEL WIDMANN**  
(geprüfter Immobilienfachwirt IHK)

Maklerena e.K., Alte Zennstr. 4, 90579 Langenzenn, Fax: 09101 9049216  
Tel.: 09101 9047353, E-Mail: [info@maklerena.de](mailto:info@maklerena.de)

**KaffeeStunde**

bei der AWO Kalchreuth  
**jeden Dienstag ab 14 Uhr**  
im Rathaus, Vereinsraum  
Jedermann/-frau ist herzlich willkommen!

**Polstermöbel- und Teppich-REINIGUNG**

**F.E.E.S.**

Wir reinigen Polstermöbel und Teppichböden im Haus mit modernsten Maschinen, schnell, gründlich und preiswert!  
– KEINE FAHRTKOSTEN –  
91077 Neunkirchen am Brand  
**Tel. 09134 / 1526**

## Nachrichten von Vereinen und Organisationen



1. FC Kalchreuth



### An alle Wanderfreunde

Einladung zur nächsten Wanderung

Am Donnerstag, den 04. Mai 2023  
Treffpunkt um 14.30 Uhr an der Wandertafel am Dorfplatz.

Wir wandern durch die Obstgärten zur Heide, dort wird uns Max Schminder die Bienenstöcke zeigen und etwas über die Imkerei erzählen.

Wegstrecke etwa 5 km.

Willkommen sind alle wanderfreudigen Mitglieder, Rentner/innen und interessierte Gäste.

Mit sportlichen Grüßen  
Ernst Bayerlein



### Kinder- und Jugendfeuerwehr Kalchreuth-Röckenhof

Gruppe	Datum	Uhrzeit	
Kinder	20.05.	15:00 Uhr	Gruppenstunde
Jugend	12.05.	18:30 Uhr	Übung/Unterricht



### FREIWILLIGE FEUERWEHR

#### Aktive Wehr - Dienstplan für Mai 2023

08.05.	Montag	19:00 Uhr	Übung/Unterricht
24.05.	Mittwoch	19:00 Uhr	Übung/Unterricht

#### First Responder

15.05.	Montag	20:00 Uhr	Unterricht/Übung
--------	--------	-----------	------------------

#### Weitere Termine

13.05.	Samstag		Berufsfeuerwehrtag
18.05.	Donnerstag	10:00 Uhr	Grillfest Patenwehr Weisendorf

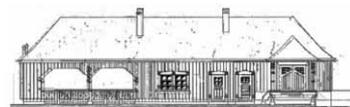
Interessierte sind jederzeit herzlich eingeladen, zu einer unserer Übungsstunden vorbeizuschauen.

#### Freiwillige Feuerwehr Röckenhof

02.05.	Dienstag	19:00 Uhr	Atemschutzübung
08.05.	Montag	19:00 Uhr	Übung Gruppe 1+2
22.05.	Montag	19:00 Uhr	Übung Gruppe 1+2



Kultur  
Bahnhof  
Kalchreuth e.V.



### KULTURPROGRAMM Mai

## Jazz am Bahnhof 120

Freitag, 12. Mai 2023

Kulturbahnhof Kalchreuth, Bahnhofstr. 2  
Einlass 19:00 Uhr, Beginn 20:00 Uhr

**ROK Music** (GER, FIN, USA)



Kalle Kalima (git) Ronny Graupe (git)  
Chris Pitsiokos (as) Oliver Steidle (dr)

Diese Super-Group ist ein gemeinschaftliches Projekt von vier herausragenden, innovativen Musikern aus Berlin. Der Phantasie sind keine Grenzen gesetzt und so werden auch Abstecher in die „Neue Musik“, Dub, Rock, Noise und anderen aktuellen Strömungen unternommen. Die Improvisation ist hier kein Selbstzweck sondern „dient“ der jeweiligen Stimmung der selbst geschriebenen Stücke. Nicht das „was spielt man“, sondern das „wie spielt man“ erfährt hier aufs Neue eine enorme Wichtigkeit.

Die Band bringt auf ihrer Tournee ein neues Album mit.

[www.oliversteidle.com](http://www.oliversteidle.com)

Eintritt: 18,- €, Schüler & Studenten 12,- €  
Karten nur unter: 0911- 5187806 und [tickets@kulturbahnhof-kalchreuth.de](mailto:tickets@kulturbahnhof-kalchreuth.de)  
[www.kulturbahnhof-kalchreuth.de](http://www.kulturbahnhof-kalchreuth.de)

Kartenvorbestellung unter 0911/5187806 oder  
[www.kulturbahnhof-kalchreuth.de](http://www.kulturbahnhof-kalchreuth.de)

Am Mittwoch, 10. Mai 2023 findet um 19:30  
die Jahreshauptversammlung statt.

#### Qigong-Kurse

mit Jutta Schweiger-Schmidt  
montags **17:30 - 19:00** (bestehender Kurs)  
NEU!!!! **19:30 - 21:00 Mindestteilnehmer/innenzahl  
5 Personen**

Anmeldung und Info: 0911/5180644 o. 0179/4966934  
Mitbringen: bequeme Kleidung, Matte, Decke

#### Wir freuen uns auf Sie!

Kulturbahnhof Kalchreuth e.V.  
Hiltrud Brill

Nähere Informationen zu Veranstaltungen und Vermietungen sowie Nutzung der Räumlichkeiten erhalten Sie unter Tel.: 0911/5187806 (Hiltrud Brill) oder im Internet: [www.kulturbahnhof-kalchreuth.de](http://www.kulturbahnhof-kalchreuth.de)

## Kalchreuth - La Chapelle des Fougeretz



"Partnerstädte seit 1993"  
"Villes jumelées depuis 1993"



**Jahreshauptversammlung und Informationsabend  
am Freitag, 12. Mai 2023 um 19:00 Uhr,  
im Sportheim Kalchreuth**

**Der Partnerschaftsverein Kalchreuth - La Chapelle des Fougeretz lädt alle Mitglieder und Gastfamilien zur Jahreshauptversammlung und zu einem Informationsaustausch zu dem Besuch über das Himmelfahrtswochenende, 18.5.- 21.5.2023, ganz herzlich ein.**

### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht der Geschäftsführerin
3. Kassenbericht
4. Bericht der Kassenprüferinnen
5. Entlastung des Kassier
6. Pläne und Vorschau
7. Anträge und Wünsche

Im Anschluss an die JHV gibt es alle aktuellen Informationen für die Kalchreuther Gastfamilien zum Besuch aus La Chapelle.

Zur Mitgliederversammlung können bis 06.05.2023 Anträge in schriftlicher Form beim Bürgermeister oder bei der Geschäftsführerin gestellt werden.

Wir freuen uns über zahlreiche Teilnehmer.

Sprechen Sie uns an, wenn Sie sich für unsere Gemeindepartnerschaft interessieren oder Teil unserer Aktivitäten werden möchten. Sie finden uns auch auf der HP der Gemeinde Kalchreuth und auf Instagram unter „partnerschaftsvereinkalchreuth“.

Die Vorstandschaft  
Verein zur Pflege Internationaler Beziehungen e.V.  
Kalchreuth- La Chapelle des Fougeretz

## 30 Jahre Gemeindepartnerschaft Kalchreuth- La Chapelle des Fougeretz

In den Jahren 1993 und 1994 wurde durch die damaligen Bürgermeister Philippe Tourtellier und Erwin Nützel ein Partnerschaftsvertrag zwischen den beiden Gemeinden unterzeichnet. Der Gedanke des Élsée Vertrages, die Menschen auf beiden Seiten des Rheins einander im Geiste der Freundschaft näher zu bringen, sollte auf kommunaler Ebene umgesetzt werden. Sie versprachen dies im Namen der Bürger aus Kalchreuth und La Chapelle des Fougeretz. Jenseits der großen Politik in Brüssel, Paris oder Berlin entwickelte sich im Laufe der Jahre eine Freundschaft der Menschen an der Basis. Viele Bürgerinnen und Bürger auf beiden Seiten haben dazu beigetragen, dass ein Vertrag mit Leben erfüllt wurde. Gemeinsam wurden bei unseren Begegnungen dunkle und schwierige Kapitel europäischer Geschichte aufgear-

beitet, wie ein Besuch an der Landungsküste der Alliierten in der Normandie, eine Kranzniederlegung im deutschen Soldatenfriedhof in La Cambe, ein Gedenken im Konzentrationslager Flossenbürg oder eine Diskussion im Gerichtssaal 600 in Nürnberg. Tiefe Freundschaften sind über die Jahre entstanden, die auch außerhalb der offiziellen Treffen Bestand finden, wie bei Familienfesten. Wir haben miteinander gefeiert, gelacht, getanzt, aber auch geweint und um Vereinsmitglieder getrauert.

Wir danken allen, die diese Partnerschaft über alle Ressentiments hinweg ins Leben gerufen, über die Jahre ausgebaut und gefestigt haben. Das ist wahrlich ein Grund zum Feiern, aber auch Verpflichtung und Ansporn, im Sinne der Gründer der Partnerschaft die Freundschaft zwischen Kalchreuth und La Chapelle des Fougeretz zu pflegen.

Wir erwarten vom 18.5. -21.5.2023 eine Delegation aus der Bretagne. Die Bürgermeister beider Gemeinden werden bei einem kleinen Festakt am Samstag, 20.5.2023, um 10 Uhr vor dem Rathaus die Partnerschaftsurkunden neu signieren und damit ein Zeichen setzen für die Verbundenheit zwischen Kalchreuth und La Chapelle des Fougeretz, zwischen Deutschland und Frankreich und nicht zuletzt für den Frieden und die Aussöhnung zwischen ehemals verfeindeten Völkern. Alle sind dazu herzlich eingeladen. Das komplette Programm finden Sie im vorherigen Amtsblatt, auf der Homepage der Gemeinde Kalchreuth- Link <https://www.kalchreuth.de/gemeindeportrait/partnergemeinde> oder auf Instagram „Partnerschaftsvereinkalchreuth“.

Sprechen Sie uns an, wenn Sie sich für unsere Aktivitäten interessieren oder folgen Sie uns auf Instagram. Wir freuen uns darüber.

Herbert Saft und Otto Klaußner für die Gemeinde Kalchreuth

Giti Schmidlein für den Partnerschaftsverein

## Trauerdrucksachen

Forchheimer Straße 25 Tel. 09 134 / 99 820  
91077 Neunkirchen a. Br. stengl@t-online.de  
[www.druckerei-stengl.de](http://www.druckerei-stengl.de)



## Holen Ihr Altauto

Abmeldung gegen Gebühr.  
Seriös mit Verwertungs-Nachweis.

**Lorenz Recycling, Tel.: 09134/907334**



LANDKREIS  
ERLANGEN-HÖCHSTADT

Wie viel Solarenergie kann ich  
auf meinem Dach erzeugen?

Auf [www.solare-stadt.de/erh](http://www.solare-stadt.de/erh)  
dein Dach anklicken & selbst sehen.

Ein Service des Landratsamtes Erlangen-Hochstadt

Liebe Mitgliederinnen und Mitglieder des VdK Ortsverband Kalchreuth,

wie bereits 2022 begonnen, wollen wir Sie auch in 2023 an der Mitgestaltung unseres VdK Kalchreuth beteiligen, und laden Sie deshalb zu unseren VdK Sitzungen am **Mittwoch, 10.05.2023, und Mittwoch, 27.09.2023,** recht herzlich ein.

Die Sitzungen finden jeweils im Landgasthof Meisel am Dorfplatz um 19 Uhr im separaten Raum statt.

Sie haben hier die Möglichkeit, ihre Wünsche und Vorschläge einzubringen. Wir werden gemeinsam versuchen, Ihre Ideen umzusetzen.

Wir freuen uns darüber hinaus über eine aktive Teilnahme und über eine Unterstützung unseres VdK Ortsverbandes. Bitte sprechen Sie uns an.

Vorstand VdK Kalchreuth  
Markus Kehr Hartmut Pruckner Otto Klaußner

### Tagesausflug Kloster Weltenburg am 22.07.2023

Der VdK-Ortsverband Kalchreuth möchte nach dem geglückten Ausflug im letzten Jahr auch dieses Jahr mit seinen Mitgliedern und weiteren interessierten Personen einen eintägigen Tagesausflug durchführen und zwar zum Kloster Weltenburg

**Termin: Samstag, 22.07.2023**

Dabei ist nachstehender Tagesablauf vorgesehen:  
Die Abfahrt mit dem Omnibus erfolgt um 8.00 Uhr am Dorfplatz Kalchreuth.

10:00 Uhr Ankunft Kelheim, Weiterfahrt mit dem Schiff nach Kloster Weltenburg durch das Naturschutzgebiet „Weltenburger Enge“ incl. Donaudurchbruch.

Gegen 11:00 Uhr Brauereibesichtigung der ältesten Klosterbrauerei der Welt, Mittagessen in der Gaststätte Kloster Weltenburg und anschließender Besichtigung mit Führung der Klosterkirche Weltenburg.

Um ca. 16.00 Uhr erfolgt die Rückfahrt nach Kalchreuth.

Kosten: 20 Euro/Mitgliederinnen/Mitglieder

Sollten auch Nichtmitglieder teilnehmen, was wir sehr gerne begrüßen, müssen wir einen kleinen Kostenanteil für die Busfahrt berechnen. Der Preis pro Nichtmitglied beläuft sich dann auf 40 Euro.

Außer dem Mittagessen in der Klostergaststätte sind alle anderen Kosten enthalten.

Um eine exakte Planung vornehmen zu können, bitten wir um eine verbindliche Anmeldung bis 01.06.2023 an  
Markus Kehr – Tel. 0911 51820025  
Hartmut Pruckner – Tel. 0911 5180491  
Otto Klaußner – Tel. 0911 5188847

	<b>DISTLER</b>		
RADIO- UND FERNSEHTECHNIK			
Kirchenweg 6, Heroldsberg			
Tel. 0911 - 518 65 46			

## Wir drucken und binden

### Prüfungs-, Praktikums- und Doktorarbeiten sowie Referate

Forchheimer Straße 25    Tel. 09 134 / 99 820  
91077 Neunkirchen a. Br.    stengl@t-online.de  
www.druckerei-stengl.de



Maximilian Hofmann  
Rosenwinkel 1  
90562 Kalchreuth

Tel: 0151 - 41 42 98 54  
info@c-mex-computer.de  
www.c-mex-computer.de

## C-Mex Computer & mehr

Ihr Partner rund um IT & 3D Druck aus Franken

Unsere Leistungen sprechen für sich:

- 3D-Druck Service
- Sandstrahlen
- IT - Service
- Beratung und Beschaffung von Geräte aller Marken
- EDV - Beratung
- Wartung von Neu & Bestandsinfrastruktur



# WOLF

GEBÄUDETECHNIK

## Elektro • Heizung • Sanitär

- E-Check
- Neu-Installation sowie Kundendienst und Wartung
- Antennen / SAT-Anlagen
- Öl-, Gas-, Pellet- und Holzheizungen  **VIEHMANN**
- Wärmepumpen / Solaranlagen
- Bad-Modernisierung
- Wohnraumlüftung

Großschaidt 124  
90562 Heroldsberg  
Telefon: 09126 / 28 32 32  
Mail: [info@wolf-gt.com](mailto:info@wolf-gt.com)

Meisterbetrieb seit 1997  
mit Notdienst – Service

# GARTEN-STOLZ

Ihr Garten ist meine Welt...

Garten Neu- und Umgestaltung  
Gartenpflege – Rasen – Hecke  
Zäune – Wege und Terrassen  
Gartenteiche und vieles mehr ...

0179-9217916 / Mail: [juersto@web.de](mailto:juersto@web.de)

## Johann Steger

### Heizöl

Benekestraße 22 · 90409 Nürnberg-Nord  
Telefon 09 11/35 18 73  
Heizöl-Notdienst 0172 8 54 59 23  
Hauptstraße 9 · 90562 Heroldsberg  
E-Mail: [info@heizoel-steger.de](mailto:info@heizoel-steger.de) · [www.heizoel-steger.de](http://www.heizoel-steger.de)



IHR ZUVERLÄSSIGER  
PFLEGEDIENST  
FÜR KALCHREUTH,  
ECKENTAL, HEROLDSBERG  
UND IGENSDORF

### WUSSTEN SIE ...

IHNEN STEHEN BEI BESTEHENDEM  
PFLEGEGRAD MONATLICH 125 EURO  
FÜR HILFEN IM ALLTAG ZU!

Wir informieren Sie kostenlos und  
unverbindlich über:

- die Organisation von häuslicher Pflege
- die Finanzierung von häuslicher Pflege
- Entlastungsmöglichkeiten für Angehörige (Verhinderungspflege)
- Angebote unserer Tagespflege

### Pflegedienst A-nette

Unterschöllnbacher Str. 1 | 90562 Kalchreuth – Röckenhof  
Tel.: 0911 – 5192208 | [www.pflegedienst-annette.de](http://www.pflegedienst-annette.de)  
E-Mail: [bewerbung@pflegedienst-annette.de](mailto:bewerbung@pflegedienst-annette.de)



Gewerbliche  
Unterhaltsreinigung

Fenster- und  
Wintergartenreinigung

# WECK-MACHT-SAUBER.de

Teppich- und  
Polsterreinigung

Bau- und Grundreinigung

Solar- und Photovoltaik-  
anlagenreinigung

**GEBÄUDEREINIGUNG WECK MEISTERBETRIEB**  
Inh. Lydia Weck · Orchideenstr. 5 · 90542 Eckental · Telefon 09126.2913570  
Fax 09126.2913572 · E-Mail [info@weck-macht-sauber.de](mailto:info@weck-macht-sauber.de) · [www.weck-macht-sauber.de](http://www.weck-macht-sauber.de)



Die Gebäudedienstleister  
Mitglied Innung Nordbayern  
WIR SIND INNUNGSBETRIEB



WIR SIND ZERTIFIZIERT  
NACH ISO 9001

